

Dan iste calendari us deseem lo miló ta 'ian

2014

ENMOTADES Y DITES

deis llugás de l'Alta Ribagorsa

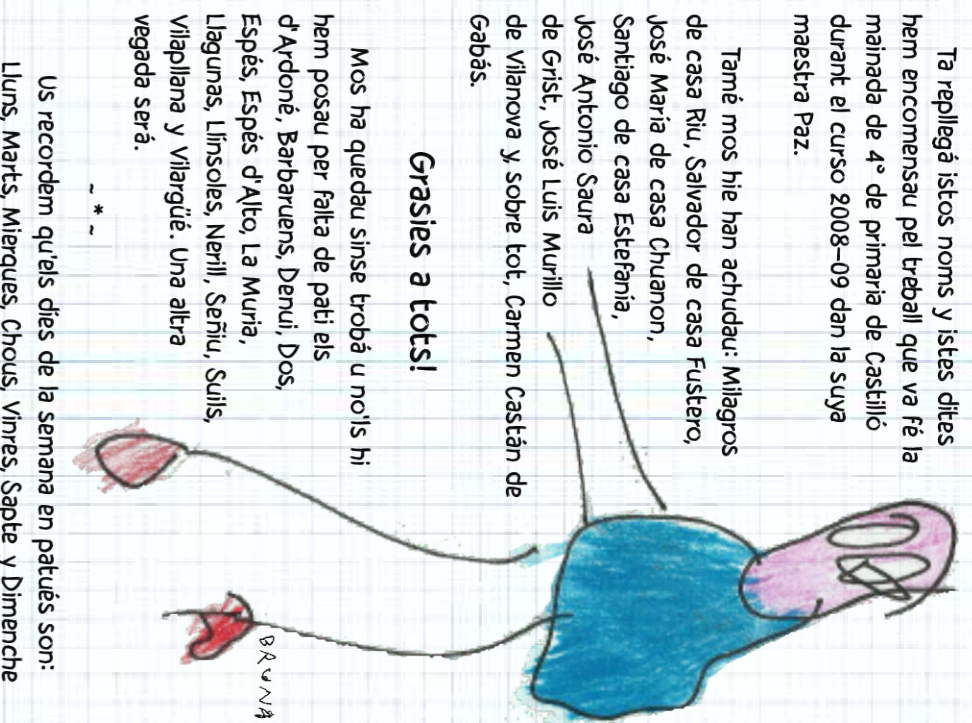
vistes per la mainada de la escuela de Saúnc:

Bruna (3 ans), Teo y Uxia (6 ans), Nadir (5 ans), Inaúe, Urko y Uxia (6 ans), Aicà y Marti (7 ans), Olatz (8 ans), Edurne y Aleth (9 ans), y Dani (10 ans)

BRUNA Teo NADIR DAHA URKO INAUÉ UXTA
AIXÀ MARTÍ Olatz Aleth Edurne Dani

~ * ~

- EDITAU PER LA CASA DEL LLUGÀ DE SAÚNC -



Ta repllegá istos noms y istes dites hem encomensau pel treball que va fé la mainada de 4º de primaria de Castilló durant el curso 2008-09 dan la suya maestra Paz.

Tamé mos hie han achudat: Milagros de casa Riu, Salvador de casa Fustero, José María de casa Chuanon,

Santiago de casa Esteranía, José Antonio Saura de Grist, José Luis Murillo de Vilanova y sobre tot, Carmen Castán de Gabàs.

Grasias a tots!

Mos ha quedau sinse trobá u nois hi hem posau per falta de pati eis

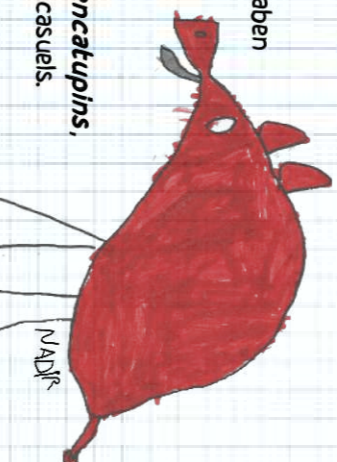
d'Ardoné, Barbaruens, Denú, Dos, Espés, Espés d'Alto, La Murta, Liagunas, Linsoles, Neril, Señu, Suils, Vilaplana y Vilargüé. Una altra vegada será.

~ * ~

Us recordem qu'els dies de la semana en patués son:
Llurs, Marts, Mierques, Chous, Vines, Sapte y Dimenche



ABELLA: *Trencabarques*,
perque esborribaben moltes
abarques.



ALINS (coma Rins): *Trencatupins*,
perque trencaben mois casuels.

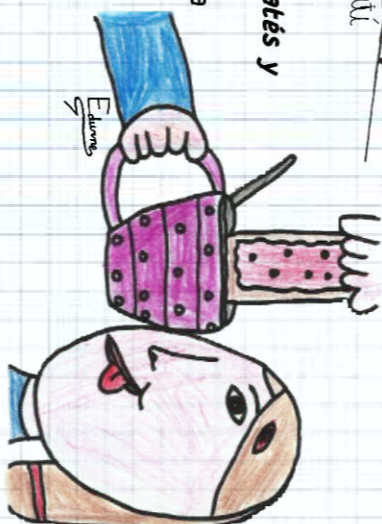
ABI (coma SEIRA):

Chabalins, perque makaben
una catterva de
chabalins.



ANSILS: *Chicolatés* y
llaminés.

Les sabeben masa
buens el
chocolate y el
dolso.



CHINERO

20 Fiesta local en Grist por San Sebastian

LI	M	Mi	CH	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

● 1 Lluna perduda ● 8 Creixén
○ 16 Lluna al pleno ● 24 Minguá ● 30 Lluna perduda

Escuela de Saúnc ~ Casa del Lluçá de Saúnc ~ 2014

FEBRERO

LI	M	Mi	CH	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
25	25	26	27	28		

● 6 Creixén ○ 14 Lluna al pleno ● 22 Minguá

MARSO

LI	M	Mi	CH	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

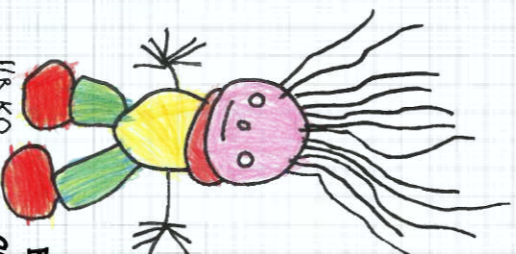
● 1 Lluna perduda ● 8 Creixén
○ 16 Lluna al pleno ● 24 Minguá ● 30 Lluna perduda

Escuela de Saúnc ~ Casa del Lluçá de Saúnc ~ 2014

ABRIL

LI	M	Mi	CH	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

● 7 Creixén ○ 15 Lluna al pleno ● 22 Minguá ● 29 Lluna perduda

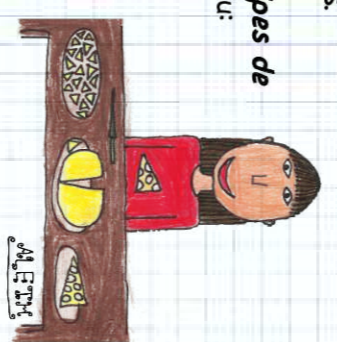


BENÀS: *Tripes de queso*. Se diu:

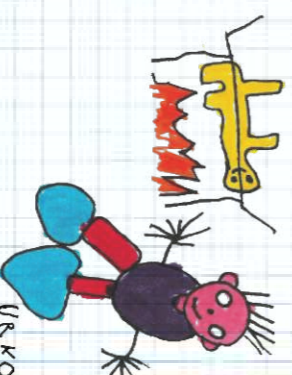
Benasqueso,
tripes de queso,
real d'a cuatre,
tripes de diapple.
Perque minchaben molko
queso (u formache).

ARASÀN: *Llanuts*. Se diu:

Ni els muerts hu han visto
ni els vivos hu veran,
la boricada que han fetó,
els llanuts d'Arasàn.
Se coneixe que dos pastós van fé foc
y van cremá tota la ramada.
Y tamé se les diu *Mincharrates*
siense pan, perque antes yeran
mol pobres.



BISAGORRI:
Estripamardans, perque
crúixiben mois mardans.



MAYO

LI	M	Mi	CH	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

● 7 Creixén ○ 14 Lluna al pleno ● 21 Minguá ● 28 Lluna perduda

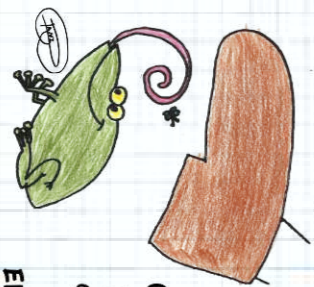
Escuela de Saúnc ~ Casa del Lluçá de Saúnc ~ 2014

CHUNIO

LI	M	Mi	CH	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

16 y 17 Fiesta local en Erisué por Sta. Margarita (10 Chunio)
24 Fiesta local en Saúnc por San Chuán

● 5 Creixén ○ 13 Lluna al pleno ● 19 Minguá ● 27 Lluna perduda

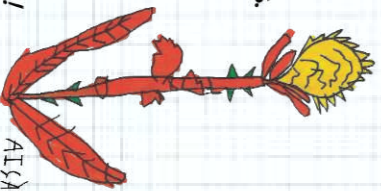


CASTILLÓ DE SOS: *Matasaps*,
perque hi hebe mois saps y siempre
en chafaben.

CHIA: *Cardigasos*,
perque allí yebe
cardos per totes mans.

EL RU: *Tingolètas*,
perque teniben les campanes més
chiques del país.

Yebe un acordeonista que
siempre cantabe:
- *Tingolètas, tingolètas!*



Le van di que
cambiase de
cançon y
dispués febe:
- *Si que hu
son, si que
hu son.*

ERISUÉ: *Albarisos*, perque al Mon
hi hebe albàs.



GRIST:
Tabans, perque
en hie esvoiastrábe un puyal.



Dan iste calendari us deseem lo milló ta l'an

2014

ENMOTADES

Y DITES

dels llugás de l'Alta Ribagorsa

vistes per la mainada de la escuela de Saúnc:

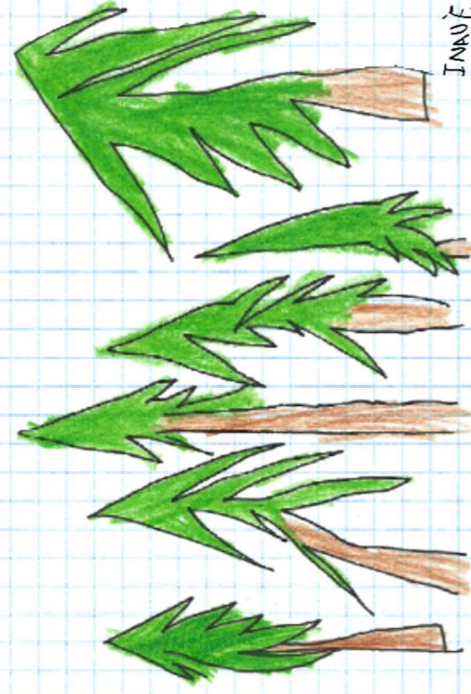
Bruna (3 ans), Teo y Dasha (4 ans), Nadir (5 ans), Inaué, Urko y Uxia (6 ans), Aïçà y Martí (7 ans), Olatz (8 ans), Edurne y Aleth (9 ans), y Dani (10 ans)

BRUNA TEO NADIR DAHA URKO INAUÉ UXIA
AISA MARTÍ Olatz Edurne

~ * ~

- ESCUELA DE SAÚNC -

- EDITAU PER LA CASA DEL LLUGÁ DE SAÚNC -



INAUÉ



MARTÍ

GABÁS: Pinarrisos, pels pins que se veï per allí.

LLIRI: **Barranquisos**, pels barrancs que tienen.

RAMASTUÉ: **Magañons**, pus feben les cosas d'amagau.

UXIA

RINS (coma Aïns): **Trencatupins**, porque trencaben mois casuels.

ALTRES DITES:

ABI, SEIRA Y BARBARUÉNS, els tres llugás més dolens.
BARBARUÉNS, ABI Y SEIRA, els tres llugás de la miseria.
SEIRA, BARBARUÉNS Y ABI, els tres llugás de la fame.
BUYELGAS: Els enemics del alma son tres, Puyol, Fondèvila y Aqués. Perque yeren ixes tres cases.

DENUI: El diaple en fú.

NERILL: El diaple en el fill.

SEÑIU: A Señiu el diaple hi te el fill.

ARDONÉ: El diaple higué.

DOS: De Dos van tres a vesinal (perque hi hebe tres cases).

ESPÉS:

Dona d'Espés,

una y no més.

Pobres de naltres,

que'n tenim tres.

LASPAÜLS: Lèigua a la puerta y la merda al ulls.

SAN FELIU DE VERI:

El capellán de San Felii,

toque la misa y no la diu.

VILLARGÜE: Villargüerans, trencabarrancs.

~ * ~

CHURIOL

LL	M	Mi	Ch	V	S	D
7	1	2	3	4	5	6
14	8	9	10	11	12	13
21	15	16	17	18	19	20
28	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31		

● 5 Creixén ○ 12 Lluna al pileno ● 18 Míngua ● 26 Lluna perdèda

Escuela de Saúnc ~ Casa del Lluçá de Saúnc ~ 2014

AGOSTO

LL	M	Mi	Ch	V	S	D
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

● 4 Creixén ○ 10 Lluna al pileno ● 17 Míngua ● 25 Lluna perdèda

1 Fiesta local en Grist por San Félix (1 Agosto)

SEPTIEMBRE

LL	M	Mi	Ch	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

● 2 Creixén ○ 9 Lluna al pileno ● 16 Míngua ● 24 Lluna perdèda

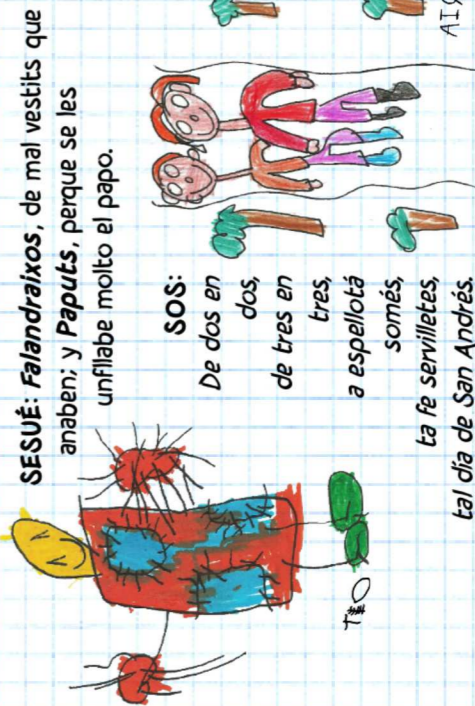
Escuela de Saúnc ~ Casa del Lluçá de Saúnc ~ 2014

OCTUBRE

LL	M	Mi	Ch	V	S	D
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

● 15 Míngua ● 23 Lluna perdèda ● 31 Creixén

Escuela de Saúnc ~ Casa del Lluçá de Saúnc ~ 2014



SESUÉ: Falandraixos, de mal vestits que anaben; y Paputs, porque se les unflabe molto el papo.

SOS:

De dos en

dos,

de tres en

tres,

a espelota

somés,

ta fe servilletas

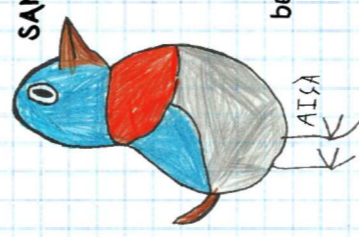
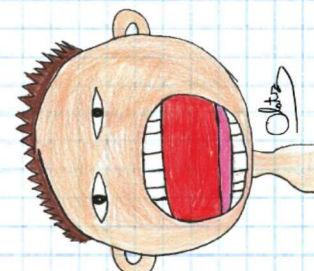
tal día de San Andrés.



URMELLA: Eis

d'Urmella toquen la caramella.

VILANOVA: Bocotoba, porque charraben masa y teniben poca paraula. Se diu: Vilanova, tota toba, tres plats, sopes cap, ta cullera, la coda de la somera, y ta tenedó, el pixadó.



SAÚNC:

Trabucs,

perque yeren

bell poco tosuts.



SARLLÉ: Potrencos y Turcos,

perque diben que yeren bell poco atabalats. Se diu:

Sarllencos, potrencos,

empinabotelles,

brincabarrerres,

prinasomeres,

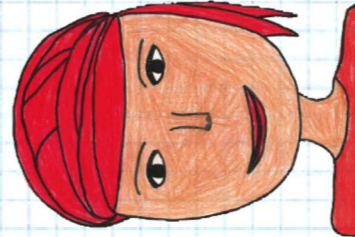
matapiolls a les cobtereres

y catacric

catacroc

al canton del

foc.



SEIRA (coma ABI):

Chabalins, perque en casaben mois.



NOVIEMBRE

LL	M	Mi	Ch	V	S	D
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

○ 6 Lluna al pileno ● 14 Míngua ● 22 Lluna perdèda ● 29 Creixén

Escuela de Saúnc ~ Casa del Lluçá de Saúnc ~ 2014

DI SIEMBRE

LL	M	Mi	Ch	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

○ 6 Lluna al pileno ● 14 Míngua ● 22 Lluna perdèda ● 29 Creixén

